

## NEUES ZUM IPR / PIL NEWS

### **Die Reform des *Hôrei* (3) Das *Hô no tekiyô ni kan suru tsûsoku-hô* vom 15. Juni 2006**

*Yuko Nishitani*, Sendai

[p. 229 – p. 230]

#### ZUSAMMENFASSUNG

Der Beitrag berichtet über die Reform des japanischen IPR-Gesetzes (*Hôrei*). Das neue Gesetz wurde am 15. Juni 2006 vom Parlament verabschiedet, und zwar als *Hô no tekiyô ni kan suru tsûsoku-hô*. Die Reform betrifft vor allem das internationale Vertrags- und Schadenersatzrecht, das seit dem Inkrafttreten des *Hôrei* unangetastet geblieben war.

(Zusammenf. durch die Red.)

#### SUMMARY

*The article reports on the reform of Japan's Act on the Application of Laws (Hôrei). On June 15, 2006 Parliament passed the new law, renamed as Hô no tekiyô ni kan suru tsûsoku-hô. The reform concerns in particular international contract and tort law which had been unchanged since the Hôrei had entered into force in 1898.*

*(The Editors)*